Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2023/2200

20.10.2023

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2023/2200

z dne 19. oktobra 2023

o izdaji dovoljenja Unije za družino biocidnih proizvodov „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ v skladu z Uredbo (EU) št. 528/2012 Evropskega parlamenta in Sveta

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 528/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. maja 2012 o dostopnosti na trgu in uporabi biocidnih proizvodov ([1]) ter zlasti člena 44(5), prvi pododstavek, Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Družba SC Johnson Europe SARL je 2. maja 2018 v skladu s členom 43(1) Uredbe (EU) št. 528/2012 pri Evropski agenciji za kemikalije (v nadaljnjem besedilu: Agencija) vložila vlogo za izdajo dovoljenja za družino biocidnih proizvodov z imenom „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ vrste proizvodov 2, kot je opredeljena v Prilogi V k navedeni uredbi, in predložila pisno potrdilo, da se pristojni organ Nizozemske strinja, da bo ocenil vlogo. Vloga je bila v registru biocidnih proizvodov evidentirana pod številko zadeve BC-LA039435-53.

(2) „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ vsebuje klorovodikovo kislino kot aktivno snov, ki je na seznamu odobrenih aktivnih snovi Unije iz člena 9(2) Uredbe (EU) št. 528/2012 za vrsto proizvodov 2.

(3) Ocenjevalni pristojni organ je Agenciji 25. maja 2022 v skladu s členom 44(1) Uredbe (EU) št. 528/2012 predložil poročilo o oceni in ugotovitve ocenjevanja.

(4) Agencija je 15. decembra 2022 Komisiji v skladu s členom 44(3) Uredbe (EU) št. 528/2012 predložila mnenje ([2]), osnutek povzetka značilnosti biocidnega proizvoda (v nadaljnjem besedilu: SPC) „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ in končno poročilo o oceni družine biocidnih proizvodov.

(5) V mnenju je ugotovljeno, da je „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ družina biocidnih proizvodov v smislu člena 3(1), točka (s), Uredbe (EU) št. 528/2012, da se zanjo lahko izda dovoljenje Unije v skladu s členom 42(1) navedene uredbe in da ob upoštevanju skladnosti z osnutkom SPC izpolnjuje pogoje iz člena 19(1) in (6) navedene uredbe.

(6) Agencija je v skladu s členom 44(4) Uredbe (EU) št. 528/2012 Komisiji 10. januarja 2023 predložila osnutek SPC v vseh uradnih jezikih Unije.

(7) Komisija se strinja z mnenjem Agencije in torej meni, da je primerno izdati dovoljenje Unije za „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“.

(8) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za biocidne proizvode –

([1]) UL L 167, 27.6.2012, str. 1.
([2]) Mnenje ECHA z dne 24. novembra 2022 o dovoljenju Unije za „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ (ECHA/BPC/370/2022), https://echa.europa.eu/opinions-on-union-authorisation.

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Družbi SC Johnson Europe SARL se izda dovoljenje Unije s številko dovoljenja EU-0030299-0000 za dostopnost na trgu in uporabo družine biocidnih proizvodov „HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner“ v skladu s povzetkom značilnosti biocidnega proizvoda iz Priloge.

Dovoljenje Unije velja od 9. novembra 2023 do 31. oktobra 2033.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 19. oktobra 2023

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOGA

POVZETEK LASTNOSTI DRUŽINE BIOCIDNEGA PROIZVODA

HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner

Vrsta proizvodov 2 – Razkužila in algicidi, ki niso namenjeni neposredni uporabi na ljudeh ali živalih (Razkužila)

Številka dovoljenja: EU-0030299-0000

Številka proizvoda R4BP: EU-0030299-0000

DEL I

PRVA INFORMACIJSKA RAVEN

1. UPRAVNE INFORMACIJE

1.1. **Ime družine**

Ime	HCl Disinfecting Toilet Bowl Cleaner

1.2. **Vrsta(-e) proizvoda(-ov)**

Vrsta(-e) proizvoda(-ov)	Vrsta proizvodov 02 – Razkužila in algicidi, ki niso namenjeni neposredni uporabi na ljudeh ali živalih (razkužila)

1.3. **Imetnik dovoljenja**

Ime in naslov imetnika dovoljenja	Ime in priimek	SC Johnson Europe Sàrl
	Naslov	Z.A. la Piece 8, 1180 Rolle Švica
Številka dovoljenja	EU-0030299-0000	
Številka proizvoda R4BP	EU-0030299-0000	
Datum dovoljenja	9. november 2023	
Datum izteka veljavnosti dovoljenja	31. oktober 2033	

1.4. **Proizvajalec(-ci) biocidnih proizvodov**

Ime proizvajalca	SC Johnson Europlant BV
Naslov proizvajalca	PO Box 38, 3640 AA Mijdrecht Nizozemska
Lokacije proizvodnje	Groot Mijdrechtstraat 81, 3641 RV Mijdrecht Nizozemska

1.5. **Proizvajalec(ci) aktivne(ih) snovi**

Aktivna snov	Klorovodikova kislina
Ime proizvajalca	SC Johnson Europe Sàrl
Naslov proizvajalca	Z.A. la Piece 8, 1180 Rolle Švica
Lokacije proizvodnje	Ludwigstraße 12, D-47495 Rheinberg Nemčija

2. SESTAVA IN FORMULACIJA DRUŽINE PROIZVODOV

2.1. **Kvalitativni in kvantitativni podatki o sestavi družine**

Splošno ime	Ime IUPAC	Funkcija	Številka CAS	Številka EC	Vsebnost (%)	
					Najmanj	Največ
Klorovodikova kislina	Hydrochloric acid	Aktivna snov		231-595-7	6,0	6,0
2,2'-(oktadec-9-enilimino) bisetanol	2-[(2-hydroxyethyl)[(9E)-octadec-9-en-1-yl]amino] ethan-1-ol	Neaktivna snov	25307-17-9	246-807-3	2,14	2,14
Alkoholi, C13-15-razvejani in linearni, etoksilirani	Alcohols, C13-15-branched and linear, ethoxylated (1-2,5 mol EO)	Neaktivna snov	157627-86-6		1,0	1,0
Difenil eter	1,1'-Oxybisbenzene	Neaktivna snov	101-84-8	202-981-2	0,0	0,0045

2.2. **Vrsta(-e) formulacije**

Formulacija(-e)	AL – druge tekočine, ki se uporabljajo nerazredčene

DEL II

DRUGA INFORMACIJSKA RAVEN – META SPC(ji)

META SPC 1

1. UPRAVNE INFORMACIJE O META SPC 1

1.1. **Identifikator meta SPC 1**

Identifikator	100 % Limescale

1.2. **Pripona k številki dovoljenja**

Številka	1-1

1.3. **Vrsta(-e) proizvoda(-ov)**

Vrsta(-e) proizvoda(-ov)	Vrsta proizvodov 02 – Razkužila in algicidi, ki niso namenjeni neposredni uporabi na ljudeh ali živalih (razkužila)

2. SESTAVA META SPC 1

2.1. **Kvalitativne in kvantitativne informacije o sestavi meta SPC 1**

Splošno ime	Ime IUPAC	Funkcija	Številka CAS	Številka EC	Vsebnost (%)	
					Najmanj	Največ
Klorovodikova kislina	Hydrochloric acid	Aktivna snov		231-595-7	6,0	6,0
2,2'-(oktadec-9-enilimino) bisetanol	2-[(2-hydroxyethyl)[(9E)-octadec-9-en-1-yl]amino] ethan-1-ol	Neaktivna snov	25307-17-9	246-807-3	2,14	2,14
Alkoholi, C13-15-razvejani in linearni, etoksilirani	Alcohols, C13-15-branched and linear, ethoxylated (1-2,5 mol EO)	Neaktivna snov	157627-86-6		1,0	1,0
Difenil eter	1,1'-Oxybisbenzene	Neaktivna snov	101-84-8	202-981-2	0,0	0,0045

2.2. **Vrste formulacije meta SPC 1**

Formulacija(-e)	AL – druge tekočine, ki se uporabljajo nerazredčene

3. STAVKI O NEVARNOSTI IN PREVIDNOSTNI STAVKI ZA META SPC 1

Stavki o nevarnosti	Lahko je jedko za kovine. Povzroča hude opekline kože in poškodbe oči. Škodljivo za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

Previdnostni stavki	Če je potreben zdravniški nasvet, mora biti na voljo posoda ali etiketa proizvoda. Hraniti zunaj dosega otrok. Ne vdihavati hlapov. Po uporabi roke temeljito umiti. Takoj pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika. PRI STIKU S KOŽO (ali lasmi): Takoj sleči vsa kontaminirana oblačila. Kožo izprati z vodo. PRI STIKU Z OČMI: Previdno izpirati z vodo nekaj minut. Odstranite kontaktne leče, če jih imate in če to lahko storite brez težav. Nadaljujte z izpiranjem. PRI ZAUŽITJU: Izprati usta. NE izzvati bruhanja. PRI VDIHAVANJU: Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje. Kontaminirana oblačila oprati pred ponovno uporabo. Hraniti samo v originalni embalaži. Hraniti zaklenjeno. Preprečiti sproščanje v okolje. Odstraniti vsebino na mesto zbiranja nevarnih ali posebnih odpadkov v skladu z lokalnimi predpisi.

4. DOVOLJENE UPORABE META SPC 1

4.1. **Opis uporabe**

Preglednica 1

Uporaba # 1 – Baktericid – razkuževanje straniščne školjke nad površino vode – nepoklicni uporabniki

Vrsta proizvoda	Vrsta proizvodov 02 – Razkužila in algicidi, ki niso namenjeni neposredni uporabi na ljudeh ali živalih (razkužila)
Natančen opis dovoljene uporabe, kjer je to potrebno	–
Ciljni organizem(-mi) (vključno z razvojno stopnjo)	Znanstveno ime: ni podatkov Splošno ime: Bakterije Razvojni stadij: ni relevantno
Področje uporabe	Notranjost, znotraj Razkužilo straniščnih školjk
Način(-i) uporabe	Metoda: Nalivanje/ulivanje/zlivanje Podroben opis: Proizvod nanesite pod rob straniščne školjke in z njim popolnoma prekrijte površino (nad vodno gladino).
Odmerki in pogostost uporabe	Odmerek: 60 ml za eno uporabo v straniščni školjki Redčenje (%): Proizvod je pripravljen za uporabo Število in časovni razpored uporabe: Dnevna uporaba. Kontaktni čas: najmanj 5 minut.

Skupina(-e) uporabnikov	Splošna javnost (nepoklicna)
Velikosti in material embalaže	Plastenka: polietilen visoke gostote, 750 ml, motne barve Pokrovček: polipropilen Vložek: linearni polietilen nizke gostote Zapiralo varno za otroke V skladu z uredbo CLP je potrebno taktilno opozorilo na nevarnost.

4.1.1. *Uporaba – posebna navodila za uporabo*

Glej splošna navodila za uporabo

4.1.2. *Uporaba – posebni ukrepi za zmanjšanje tveganja*

Glej splošne ukrepe za zmanjšanje tveganja

4.1.3. *Kjer je specifična uporaba, možni direktni ali indirektni učinki, navodila za prvo pomoč in nujni okrepi za zaščito okolja*

Glej splošna navodila za uporabo

4.1.4. *Kjer je specifična uporaba, navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže*

Glej splošna navodila za uporabo

4.1.5. *Kjer je specifična uporaba, pogoji skladiščenja in rok uporabnosti proizvoda v običajnih pogojih skladiščenja*

Glej splošna navodila za uporabo

5. SPLOŠNE SMERNICE ZA UPORABO ([1]) META SPC 1

5.1. **Navodila za uporabo**

Dvignite straniščno desko. Za odstranitev pokrovčka, stisnite obe vdolbeni stranski površini in popolnoma odvijte. Nagnite plastenko, da napolnite vrat. Za razkuževanje nad gladino vode, enakomerno stisnite da neposredno prekrijete (60 ml) s tekočim gelom pod rob školjke ter pustite delovati 5 minut. Ščetkajte celotno školjko in spustite vodo. Pokrovček vrnite na plastenko in ga tesno zaprite dokler ne slišite klika. Dnevna uporaba. Upoštevajte navodila za uporabo.

5.2. **Ukrepi za zmanjšanje tveganja**

Embalaža je oblikovana tako, da čimbolj zmanjša izpostavljenost potrošnikov. Proizvod ima labodji vrat s šobo, ki natančno usmerja proizvod, ko je stisnjen pod rob straniščа.

Navodila za uporabo vsebujejo naslednja opozorila: Hraniti zaklenjeno. Izogibajte se stika s kožo in očmi. Nanesite zgolj na rob straniščа, da se izognete stiku s kožo. Preprečite pljuskanje. Po uporabi temeljito umijte roke. Hraniti samo v originalni embalaži.

5.3. **Značilnosti verjetnih direktnih ali indirektnih učinkov, navodila za prvo pomoč in nujni ukrepi za zaščito okolja**

Če je potreben zdravniški nasvet, imejte pri sebi embalažo ali etiketo.

PRI ZAUŽITJU: Usta takoj izprati. Če je izpostavljena oseba zmožna požirati, ji dajte nekaj za spiti. NE izzvati bruhanja. Pokličite 112/reševalce za zdravniško pomoč.

PRI STIKU S KOŽO: Kožo takoj sperite z obilo vode. Nato slečite vsa onesnažena oblačila in jih očistite pred ponovno uporabo. Nadaljujte z izpiranjem kože še 15 minut. Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika.

([1]) Navodila za uporabo, ukrepi za zmanjšanje tveganj in druge smernice za uporabo iz tega oddelka veljajo za vse dovoljene uporabe v okviru meta SPC 1.

PRI STIKU Z OČMI: Oči takoj sperite z vodo nekaj minut. Odstranite kontaktne leče, če so prisotne in če to lahko storite enostavno. Nadaljujte z izpiranjem vsaj 15 minut. Pokličite 112/reševalce za zdravniško pomoč.

PRI VDIHAVANJU: PRI VDIHAVANJU: Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje. Pri simptomih: pokličite 112/reševalce za zdravniško pomoč. Brez simptomov: pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika.

5.4. **Navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže**

Po koncu uporabe, zavrzite neuporabljen proizvod in embalažo v skladu z lokalnimi predpisi.

5.5. **Pogoji za shranjevanje in rok uporabnosti proizvoda pri običajnih pogojih skladiščenja**

Rok uporabnosti je 4 leta pri sobni temperaturi.

Hraniti izven dosega otrok in netarčnih živali/hišnh živali.

6. DRUGE INFORMACIJE

Dodatno označevanje:

Ne mešati z belilom ali drugimi čistilnimi sredstvi.

Samo za uporabo v straniščnih školjkah.

<5 % neionske površinsko aktivne snovi, razkužila, parfumi.

7. TRETJA INFORMACIJSKA RAVEN: POSAMEZNI PROIZVODI V META SPC 1

7.1. **Trgovsko(-a) ime(-na), številka avtorizacije in specifična sestava za vsak posamezni proizvod**

Trgovsko ime	Duck® 100 % Anti-Limescale	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Limescale Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Limescale Remover Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Anticalcar - detergent lichid pentru toaletă	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Anticalcare Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Disincrostante	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Kalkfri - Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Kalkfjerner – Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % κατά των αλάτων	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % κατά των αλάτων - Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % против котлен камък	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Odstraňovač vodného kameňa	Področje trženja: EU

	Duck® 100 % odstraňovač vodného kameňa - Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % odstraňovač vodního kamene	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % odstraňovač vodního kamene - Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % przeciw kamieniowi Marine – żel do czyszczenia i dezynfekcji toalet	Področje trženja: EU
	Duck® 100 %-tni uništavač kamenca Marine	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % vízkőoldó – WC tisztító folyadék	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % vízkőoldó marine – WC tisztító fertőtlenítő folyadék	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % Anti-tartre	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % Détartrant Marine	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % Détartrant Marine/Canard® 100 % Kalkaanslagvernietiger Marine	Področje trženja: EU
	WC Ente® 100 % Anti-Kalk	Področje trženja: EU
	WC Ente® 100 % ANTI-KALK Marine	Področje trženja: EU
	WC-EEND® Nr. 1 Ontkalker toiletreiniger Marine	Področje trženja: EU
	Pato® 100 % Anti-cal	Področje trženja: EU
	Pato® 100 % Anti-cal Marine	Področje trženja: EU
	Pato® 100 % Anticalcário	Področje trženja: EU
	Pato® 100 % Anticalcário Marine	Področje trženja: EU
	00 null null® Urinstein & Kalklöser	Področje trženja: EU
	00 null null® Urinstein & Kalklöser - Marine	Področje trženja: EU

Številka dovoljenja	EU-0030299-0001 1-1				
Splošno ime	Ime IUPAC	Funkcija	Številka CAS	Številka EC	Vsebnost (%)
Klorovodikova kislina	Hydrochloric acid	Aktivna snov		231-595-7	6,0

2,2'-(oktadec-9-enilimino) bisetanol	2-[(2-hydroxyethyl)[(9E)-octadec-9-en-1-yl]amino] ethan-1-ol	Neaktivna snov	25307-17-9	246-807-3	2,14
Alkoholi, C13-15-razvejani in linearni, etoksilirani	Alcohols, C13-15-branched and linear, ethoxylated (1-2,5 mol EO)	Neaktivna snov	157627-86-6		1,0
Difenil eter	1,1'-Oxybisbenzene	Neaktivna snov	101-84-8	202-981-2	0,0045

7.2. **Trgovsko(-a) ime(-na), številka avtorizacije in specifična sestava za vsak posamezni proizvod**

Trgovsko ime	Duck® 100 % Limescale Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Limescale Remover	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Anticalcare Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Anticalcar Citrus - detergent lichid pentru toaletă	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Kalkfri - Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % Kalkfjerner – Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % κατά των αλάτων - Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % против котлен камък - Цитрус	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % odstraňovač vodného kameňa - Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % odstraňovač vodního kamene - Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % przeciw kamieniowi Citrus – żel do czyszczenia i dezynfekcji toalet	Področje trženja: EU

	Duck® 100 %-tni uništavač kamenca Citrus	Področje trženja: EU
	Duck® 100 % vízkőoldó Citrus – WC tisztító fertőtlenítő folyadék	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % Anti-tartre Citrus	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % Détartrant Citrus	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % anti-tartre – Fraîcheur Citron	Področje trženja: EU
	Canard® 100 % Détartrant Citrus/Canard® 100 % Kalkaanslagvernietiger Citrus	Področje trženja: EU
	WC Ente® 100 % ANTI-KALK Citrus	Področje trženja: EU
	WC-EEND® Nr.1 Ontkalker toiletreiniger Citrus	Področje trženja: EU
	Pato® 100 % Anti-cal Citrus	Področje trženja: EU
	Pato® 100 % Anticalcário Citrus	Področje trženja: EU
	00 null null® Urinstein & Kalklöser - Citrus	Področje trženja: EU

Številka dovoljenja	EU-0030299-0002 1-1				
Splošno ime	Ime IUPAC	Funkcija	Številka CAS	Številka EC	Vsebnost (%)
Klorovodikova kislina	Hydrochloric acid	Aktivna snov		231-595-7	6,0
2,2'-(oktadec-9-enilimino) bisetanol	2-[(2-hydroxyethyl)[(9E)-octadec-9-en-1-yl]amino] ethan-1-ol	Neaktivna snov	25307-17-9	246-807-3	2,14
Alkoholi, C13-15-razvejani in linearni, etoksilirani	Alcohols, C13-15-branched and linear, ethoxylated (1-2,5 mol EO)	Neaktivna snov	157627-86-6		1,0